

ՀԱՅԻ ՊԱՏԱՌԻ ՄԸ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ

ՄԱՍՆ ԱՌԱՋԻՆ

ՄԱՐԴ

ՆԱՄԱԿ ԵՐԵՔՏԱՍԱՆԵՐՈՐԴ

ՍԻՐՏՐ

(ՏԵս Երես 104)

Ատենօք ճոխ համարակալ մը կար, այլ ճոխ ոչ մէկ՝ հապա հարիւրաւոր միւնինի և ալ աւելի, այնչափ հարուստ միով բանիւ՝ որ ստակը ինչ ընել չէր գիտեր, որ դեռ մէկու մը հանդիպած բան չէր:

Այս մէկը միտքը դրաւ անանկ պալատ մը շինելու՝ որ երբեք տեսնուած չըլլար: Մարմարիոնները, պատերուն պաստառակալները, ոսկէզօծ զարդերը, մետաքսեայ օթոցները, նկարներն իսկ և արձանները, միով բանիւ բոլոր այն շքեղաշուկք փառաւորութիւնը՝ որ մեծագոյն թագաւորին պալատը շուայլեալ կը տեսնուի, իր պահանջմանցը բաւական չէր: Խելացի մարդուն մէկն էր այս մերըսածը, որ իր ստըկին վայելած յարդը շատ աղէկ կ'ըմբռնէր, և թագաւորաց սովորական փառաւորութիւնը իրեն շատ ոչինչ կ'երևար՝ իր սերունդը մէջը բնակեցնելու, զոր ամեն թագակիր տոհմերէ շատ վեր կը համարէր: Ուստի աշխարհիս չորս կողմերէն ամենէն հըռչակաւոր գիտունները, ամենէն քաջնարտարապետները, և ամեն բանի մէջ ամենահմուտ արուեստաւորները հոնքերել տուաւ, և ընելու ծախուց համար ամենայն ազատութիւն տալով անոնց, հրամայեց որ մարդկային և գիտութեան արուեստից ամենայն հրաշալիքներով իր պալատը ճոխացնեն:

Մարդկային զիտութեամբ և արուեստիւ, և ստըկի առատութեամբ ալ մեծամեծ բաներ ստեղծել կարելի է: Ուստի և հարիւրաւոր փարսախ հեռաւորութեամբ չորս զին այս դիւթական բընակարանին վրայ կը խօսուէր, որուն

ստորագրութիւնը քեզի ընել չեմ ու զեր, ինչու որ շատ երկայն կ'ըլլայ: Բաւական կը սեպեմ միայն ըսել քեզի՝ որ երբեք Զինաստանի կայսր մը, կամ Պաղտատու Խալիֆայ մը, և կամ Մողոլի իշխեցող մը մեր համարակալին նման բնակարան մը ունեցած չէին, և այդ արդար էր. վասն զի ինքն այս ամենայն անձինքներէ երեքպատիկ աւելի ճոխ էր:

Երբ ամենայն բան լմըննալու եղաւ, պղտի բան մը անդրադան. ճիշտ մի և նոյն բանը՝ որ Լուդովիկոս Ժին Վերսայլ հանդիպեցաւ. ջուրը կը պակսէր: Ազրիւր բացող մը կանչուելով միայն ստորերկրեայ առուակ մը կարող եղաւ զտնելու, օձապտոյտ երակի մը նման, որ երկու կարգ կաւի մէջ բնութեամբ ձեացած էր, ուր ինչպէս տեսակ մը փոսի մէջ անձրեկի ջրերը բոլոր մերձակայ տեղերէն կը ժողովէին: Բայց ջուրը ոչ պայծառ զուտ էր և ոչ առատ, ինչպէս դու ալ կրնաս գուշակել. և այն գիտունը՝ որուն յանձնուած էր ջրոյն լուծումն ընել, համը նայելով դէմքը կնծուց և զգացուց որ՝ չէր արժեր ալ աւելի անդին փորել. որովհետեւ ջուրը քիչ մը լճացած ջրոյ համունէր, և անտարակոյս իշխանատէրը չախորժէր պիտոր:

Ի զարմանս ամենուն, իշխանատէրն այդ ձախորդ լուրը լսելով ուրախութենէն վեր ցատքեց: Իրեն առաջարկեցին ջուրը քանի մը փարսախ հեռու վազած գետէ մը բերել տալու, ինչպէս է վերսայլ եկած ջուրը. սակայն խօսք մտիկ ընել չուզեց: Իր ուղածը նոր բան մընէր, անանկ բան մը որ անակնունելի և անկարելի ըլլար. այս էր փափաքածը: Գրիչ մը առաւ և ժողովքին գումարման ժամանակը հետեւեալ ծանուցումը շարագրեց 'ի մեծ զարմանս այս մեր գիտնոց:

« ա. Ճուրը նոյն տեղէն առնելու է.

« բ. Նոյնը զիշեր ցորեկ պալատին « ամեն տեղ վազելու է.

« գ. Առատ և աղէկ ջուր ըլլալու է»:

Քիչ մը ատեն առանց խօսելու մէկ-

մէկու երեսը նայեցան ամենը . գիտուն . ներէն ամենէն ծանրաբարյն , որուն կրթութիւնը և բաղդը շատոնցուընէ ՚ի վեր շինուած էին , իր կարծիքը յայտնելով ըստ , թէ իշխանատէրը իր ստակով հանդերձ հոն թողլով երթալու էին , որպէս զի սորվի թէ ինչ ըսել է զուրիշները ծանակ ընել :

Սակայն երիտասարդները , որ դիւրին չէր լքուցանել , միաբերան դէմ կանչեցին , զգացնելով որ գիտութեան պատիւը պարտականութեան տակ էր , և թէ պէտք էր յանդգնութեան դէմ յանդգնութքը պատասխանել , ասանկ անպատկառ ծանուցում մը կէտ առ կէտ գործադրելով : Վերջապէս յետ այլ և այլ վիճաբանութեանց , յետ այլ և այլ յուսաբեկ և անընդունելի առաջարկութեանց , ճարտարապետ մը՝ որ մինչև այն ատեն խօսք մը չէր զուրցած , յանկարծական մտածութենէ մը վերցատքեց , և ահա այս հետևեալը առաջ արկեց :

Առուակին ջուրը աղէկ և խմուելու պատշաճ ըլլալու համար , շարժման և օգու պէտք ունէր : Ուստի հարկ էր անանկ բազմաթիւ մանր խողովակներով ջրհան մը շինել , որ զայն երթար ժողովէր այն երկայն երակին ծալքերուն միջէն՝ ուր կը ճճանար , ու յետոյ ցնցուզակերպ ծայրով խողովակի մը մէջ լեցընել , ուսկից իբր բարակ անձրև ցայտելով բացօղեայ գտնուած ընդունարանի մը մէջ իյնար . հոնկէց ալ աղէկ մը հովահարելէն ետքը , ջրհանի ուրիշ խաղ մը գար առնուր դարձեալ նոյն ջուրը , ու նորէն մեծ խողովակի մը մէջ լեցընէր , ուսկից հազարումէկ ճիւղերով պալատին ամեն դին բաժնուէր :

Այս ամենը աղէկ էր . սակայն գիտարութիւնը չէր լուծուած : Մեծ դժուարութիմէր՝ այս ոչինչ երակի ջուրը այն սաստիկ ջրի գործածութեան պիտոյիցը բաւեցնելն էր : Մեր մարդը հանճարեղ եղանակաւ մը ասոր ալ դարմանը տեսաւ : Պալատին ամեն դին տրամադրած բազմաթիւ մշտաբաց ծորակներուն իւրաքանչիւրին տակը՝ մէյմէկ կոնք կը

յարմարցնէր , որոնց յատակէն խողովակ մը ելլելով՝ երակին ջուրը շնչող ջրը հանին հետ կը հաղորդուէր : Այս կերպով , ծորակներէն վազած ջուրը անմիջապէս նորէն ջրհանը կ'առնուր , ու դարձեալ բացօղեայ ընդունարանին մէջ կը լեցուէր , ուսկից դարձեալ կ'ելլէր ծորակները կը դառնար . և այսպէս միշտ , մի և նոյն ջուրը մի և նոյն երթեկութիւններ ընէր պիտի : Տեսեր ես երբեք ֆրանքոնի՝ հարիւրաւոր մարդիկներէ ձեացուցած մեծամեծ բանակներ , որ խիտ գունդեր խմբած՝ հանդիսատեսաց առջևէն կ'անցնին . տեսարանին մէկ կողմէն կ'ելլեն ու միւսէն կը մտնեն , շարունակաբար անվերջանալի կերպով մէկմէկու հետևեամբ էր՝ որ ճարտարապետը իր սակաւաբուղիս աղբերակը անսպառելի աղբիւր մը կը փոխէր կ'ընէր : Այն ջուրին չափը որ ջրհանը իւրաքանչիւր շնչելուն իրեն կը ձգէր , առատօրէն կը բաւէր՝ պալատին ընակչաց գործածած ջրին տեղը փոխանակելու : Միով բանիւ , որովհետև կրնար ըլլալ որ պալատին բնակիչքն երբեմն իրենց ձեռքերը ծորակներուն տակը զնելով լուային , կոնքերուն ջուրը իր շրջանը ընելով՝ պղտի մղանոցներու միջէն կ'անցնէր , որոնց պաշտօնն էր զայն մաքրել ճամբէն ժողոված աղտոտութիւններէն : Միշտ քալելու հետ ըլլալով , և միշտ պայծառ ու յստակ , մինչև իր աղբիւրին ամենաոչինչ հետքը կը կորսնցնէր , և աշխարհիս ամեն գետոց ջրերուն հետ ալ կրնար մաքառիլ :

Այս պարզ ու յանդուգն մտածութիւնը միահամուռ բարեմաղթութեց ձայներով ամենքը ընդունեցան , կարծելով մեր գիտունքը որ ամեն դժուարութիւն լմնցած ըլլայ . սակայն արգելքին ծայրը գեռ չէր եկած : Երբ խնդիրը մեքենայն զետեղելու տեղույն վրայ եկաւ , որ բնականապէս խրթին էր , այս հնգապատիկ խողովակաց դրութիւնը շարժել ու որոշուած ըլլալով , որ էին երակէն դէպ ՚ի ջրհանը ձգած խողովակները , ջրհանէն դէպ ՚ի ընդունարանը

ձգուածները, և ընդունարանէն դէպ 'ի ջրհանը, ջրհանէն դէպ 'ի ծորակները և ծորակներէն դէպ 'ի ջրահանը, մեր համարակալը որ դժուարութեանց առջին յամառել կ'ախորժէր, քանի մը քառակուսի ոտք ընդարձակութեամբ պըզտի մուլթ սենեկի մը մէջ տանելով զանոնք, որ մեծ սենեկաց անկիւն մը կորսուածի պէս էր, խնտալով իրենց կը զուրցէ թէ անկէ ուրիշ տեղ չունէր տալու: Միւս կողմանէ մերձակայ դրացեաց պատճառաւ, կը յուսար որ քոք ածխի, կասկարայի խօսք պիտոր ըլլար, ոչ ալ շոգւոյ կաթսայի. նմանապէս գետնածխոյ ծուխը, հրդեհը և ճայթիւնները բոլորովին կ'ատէր. ոչ ալ կ'ուզէր որ խնդիր ըլլայ մեքենային ծառայութեան որոշուելու գործաւորաց վրայ. վասն զի անվայել էր պատուաւոր սանդղին վրայ անոնց երթևեկելը տեսնել. իսկ այն ագոյցաւոր զարհուրելի անիւները՝ որ միշտ կրծտող սուր ձայներ կը հանեն, այն ծանր միտոցները՝ որ գլխացաւ պատճառելու սաստիկ աղաղակով կ'ելլեն ու կ'իջնեն, ամենեւին անուննին արտաբերելու չէր. անմիջապէս քովը ինքն էր որ կը պառկէր, և ամենաթեթև աղաղակն ալ իր քունին արդեկը կրնար ըլլալ: Այս ըսելով մեր միլիոններու տէր մարդը՝ խորին յարգութեամբ մը ելաւ գնաց:

Այս անգամ մեր մարդիկը իրենց պարտութիւնը խոստովանեցան: Իրենց պարծանաց գիւտովը փոխանակ զարմանք աղղելու, նորանոր պահանջմանց պատասխան կ'ընդունէին, որ քան զառջինները ալ աւելի ծիծաղելի էին: Անշուշտ դիտաւորութիւնը գիրենք ծանակը ընելն էր: Սաստիկ կիրք ելած կը պատրաստուէին ելլել երթալ, իրենց գիցը երդուըննալով՝ ալ դիտութիւնը ստակներով ուռած թշուառականի մը ծաղածութեան նիւթ չտալու, երբ բարի կիւս մը, որ գիտնոց մեծ բարեկամ էր, բարեբաղդաբար անկէ անցնելու եղաւ: Իր դիւթեալ դաւազանը մատին ծայրովը վերցնելով, յանկարծ պատառատուն հանդերձներով պղտի աղջիկ մը մեր

ապշած գիտուններուն առջին երեան ելաւ: Առանց անոնց անդրադարձութեան ժամանակ տալու, տղայն ձեռքը ծոցը խոթելով կլորաձև առարկայ մը դուրս քաշեց, որ իր բըսին մեծութեամբը գրեթէ կար, և որմէն անհամար խողովակներ կախուած էին ցիր ու ցան ամենայն ուղղութեամբ:

— Ահա, ըսաւ անոնց, այս է այն մեքենայն՝ որ համարակալը ձեզնէ կը պահանջէ:

Երեակայէ մէկ գոց պղտի քսակ մը, մէկ կողմէն սրածայր երկնցած և պաստառով մը՝ որ ներսի կողմէն վերէն 'ի վար զինքը կը կտրէր, երկու բոլորովին որիշ մասն բաժնուած: այսպիսի էր պղտի աղջկան բերած առարկայն: Այս բաժանմանց իւրաքանչիւրէն մէյ մէկ խողովակ կ'ելլէր և անհուն բազմութեամբ ճիւղերու կը բաժնուէր. և դարձեալ այս երկու բաժանմանց իւրաքանչիւրին վրայ տեսակ մը քսակ կար՝ ուր առջիններուն նման ուրիշ խողովակ մը կու գար կը վերջանար: Այս ամենը առանձին շարժում մը ունէին, և շարունակարար փոխին 'ի փոխ կ'ուռէին ու կ'իջնային: Այս հրաշալի մեքենային անշուկ խաղը աղէկ դիտելով, որուն կողմունքները կիւսին դիւթիշ զօրութիւնը թափանցիկ ըրեր էր հանդիսատեսաց համար, ուսելոց ժողովը քանի մը վայրկեանի մէջ կարող եղաւ համոզուելու՝ որ այն խեռ ճոխին պահանջած այլանդակ պայմանները լիովին կը լրացընէր:

Բոլորը մէկէն կը շարժէր, ըսի քեզի: բայց մենք մէկ ծայրէն սկըսինք:

Այսակողմեան բաժանումը և իր քսակը առաջին ջրհանը կը ներկայացնէին, այն ջրհանը՝ որ մի և նոյն ժամանակ թէ երակին ջուրը պիտի չնչէր և թէ ծորակ ներունը: Որոշ կերպով կը տեսնուէին խողովակաց երկու դրութիւնները, որ պղտի քսակը հասած ժամանակնին մէկմէկու հետ կը միանային: Երբ այս քսակը կ'ուռէր՝ մէջը կը դատարկէր, ու հոն եկող խողովակին հեղանիւթովը մէկէն կը լեցուէր. (մի հարցներ թէ ին-

չու կամ ինչպէս, ատ բանը ետքը քեզի կը մեկնեմ): Երբ նորէն կ'ամփոփէր, մէջը մտած հեղանիւթը նորէն առջի ճամբան դառնալ չէր կրնար՝ մէկ ամենապարզ և ամենաճարտար տրամադրութեան մը պատճառաւ, որ պզտի մեկնութիւն մը կ'ուզէ:

Վերցուը քու սենեկիդ դրանը փականքը՝ որ դէպ ՚ի ներաը կը բացուի, և մօրդ սենեկէն՝ ուսովդ հրէ զայն. առանց դժուարութեան ներս կը մըտնես: Բայց մէյ մը մտնելէդ ետքը փորձէ գարձեալ դուռը ուսովդ հրելու նորէն մօրդ սենեակը դառնալու համար, չկարենաս պիտի անցք գտնելու, որովհետեւ դուռը այդ կողմէն չիրացուիր:

Քսակին հեղանիւթին եղածն ալ այս պիսի բան մըն էր:

Խողովակին կողմի դուռը միայն դէպ ՚ի ներս կը բացուէր, և քանի որ քսակը կ'ամփոփուէր՝ ինքը ամեն կողմէն ճընշուելով, կը բռնադատուէր իրեն նման ուրիշ դուռ մը ստիպել բացուելու՝ որ մեծ բաժանումը կը տանէր: Ասոր մէջ ալ նոյն խաղը տեղի կ'ունենար. բաժանումն որ զայն ընդունելու համար ուռեր էր՝ ամփոփուելու կ'ըլլար, և հեղանիւթը ետ դառնալու ճամբան գոց գտնելով, կամայ ակամայ՝ օդոյ ընդունարանին անցքը կը բռնադատէր: Հոն ձախակողմի բաժանման երկրորդ ջրհանին պաշտօնը կը սկըսէր: Պզտի քսակը բացուելով ընդունարանին հեղանիւթը իրեն կը կանչէր, և ապա մեծ բաժանման մէջ կը մղէր զայն, միշտ մի և նոյն գործողութեան զօրութեամբը: Այս ետքինս դարձեալ ինքն իր վրայ յանկարծական սաստիկ շարժմունք մը ընելով մեծ խողովակին մէջ կը քշէր զայն, որուն պաշտօնն էր ամեն դին բաժնել զնոյնը: Այս լմըննալէն ետքը, նորէն աչակողմեան ջրհանը կը չնչէր զայն, և այսպէս հետզհետէ:

Ուստի ինչպէս որ կը տեսնաս, բոլոր մեքենականութիւնը երկու պզտի և ամենապարզ բաներու վրայ կը կայանար, մէյմը դռներու՝ որ մէկ կողմէն միայն կը բացուէին, և մէյմըն ալ առածզական

պատեաններու վրայ՝ որ ըստ կամս կը մեծնային ու կ'ամփոփուէին: Զկարտեսնելու աւելի գեղեցիկ բանքան զայն պարկեշտ պզտի քսակը, որ այդպէս բնական կերպով կ'աշխատէր, առանց մոքէն կասկած մը անցնելու այնպիսի առաջարկութեան մը լուծումն տուածըլլալուն, որուն առջին իրենց գիտութեամբը պարծեցող այնշափ մարդիկ՝ էքեր էին լուծումը խնդրելու: Այս քսակը ապահովապէս աղմուկ չէր ըներ: Մէյ մը որ իր մութ սենեկին մէջ զետեղուէր, վրան ձեռքը հանգչեցնելու էր որ իմացուի թէ կ'աշխատի թէ չէ: Իշխանատէրը ամենայն ապահովութեամբ կը նար քովը պառկիլ:

— Ո՞րչափ կ'ուզես ատոր համար, ըսին ամենքը այն աղքատին. զուրցէ գիւնը ու մի վախնար, որչափ ալ պահանջես՝ քեզի վճարուի պիտի:

— Չեմ կրնար ձեզի տալ, պատասխանց աղջիկը, ատոր մեծ պէտք ունիմ. Սիրտս է: Հիմա որ տեսաք, ատոր նմանը ըրէք, եթէ կարող էք: — Ըսաւ և անյայտ եղաւ:

Կ'ըսեն թէ այն ճարտարապետը՝ որ իր մտածութեանը գործադրութիւնը շատ կը փափաքէր, ձեռք զարկաւ քառոչով և երկաթէ թելով ասոր նման մեքինայ մը շինելու, և ելեքտրականութեամբ անոր շարժմունք տալու: Ակայն պատմութիւնը անոր յաջողած ըլլալուն վրայ բան մը չիզուրցեր, և մենք դեռ ևս մեզի հարցնելու հետ ենք, թէ արդեօք աշխարհիս ամենէն հարուստ մարդը, աշխարհիս առաջին գիտունները ծառայեցնելով, կարող կրցած է ըլլալ ստանալու այն պզտի հրաշալիքը, որ ցնցոտի հագուստով տղայն ձրի ընդուներ էր Աստուծմէ:

Կը շարունակուի: